

新北市語文競賽閩南語字音字形常考 50 詞建議閱讀選詞

選詞說明：111.5.12 修訂版

1. 本表建議用字選自臺灣閩南語推薦用字 700 字詞。
2. 新北市語文競賽閩南語字音字形常考 50 詞建議閱讀選詞即為著色字詞。
2. 本表字詞若有修正以教育部閩南語常用詞辭典修正為依據。
3. 本表為建議閱讀選詞，本市 111 年語文競賽分區賽及市賽命題範圍非僅限定本表字詞。

編號	建議用字	用例 1	用例 2	編號	建議用字	用例 1	用例 2
1	阿姆 a-m	阿娘 a-niā	阿桑 a-sáng	11	蠻皮 bân-phuê	野蠻 iá-bân	拗蠻 áu-bân
		姆婆 m-pô	姆仔 m--á			皮膚 phuê-hu	皮鞋 phuê-ê
2	壓霸 ah-pà	壓力 ap-lik	高血壓 ko-hueh-ap	12	慢且 bân-tshiánn	較慢咧 khah-bân--leh	傷慢 siunn-bân
		霸王 pà-ông	霸占 pà-tsiám			而且 jī-tshiánn	並且 pīng-tshiánn
3	抑是 ah-sī	抑是 ah-sī	抑毋 ah-m̄	13	蠓 báng	拍蠓 pah-báng	蠓仔水 báng-á-tsuí
		嘛是 mā-sī	是非 sī-hui	14	捌 bat	毋捌 m-bat	捌看 bat-khuánn
4	領頸 ām-kún	領胛 ām-kui	長領鹿 tn̂g-ām-lok	15	袂當 bē-tàng	袂好勢 bē-hó-sè	袂煞 bē-suah
		領仔頸 ām-á-kún	領仔領 ām-á-niá			當時 tang-sī	會當 ē-tàng
5	按呢 án-ne	按怎 án-tsuánn	按怎樣 án-tsuánn-iūnn	16	欲 beh	欲死 beh-sí	欲暗仔 beh-ám-á
		呢仔布 nī-á-pòo	水呢仔 tsuí-nī-á	17	覘 bih	覘起來 bih--khí-lái	覘咯雞 bih-kok-ke
6	尪仔 ang-á	布袋戲尪仔 pòo-tē-hi-ang-á	尪仔頭 ang-á-thâu	18	抵 bín	抵仔 bín-á	抵衫 bín-sann
		土匪仔 thoo-hui-á	衫仔褲 sann-á-khòo			明仔暗 bín-á-àm	明仔早起 bín-á-tsá-khí
7	後日 āu--ji̍t	後門 āu-mn̂g	以後 í-āu	19	明仔載 bín-á-tsai	尾仔 bué--á	輕輕仔 khin-khin-á
		出日 tshut-ji̍t	日子 ji̍t-tsi			載貨 tsai-huê	載客 tsai-kheh
8	後壁 āu-piah	後門 āu-mn̂g	後冬 āu-tang	20	眠夢 bîn-bāng	無眠 bô-bîn	有眠 ū-bîn
		壁邊 piah-pinn	壁角 piah-kak			夢見 bāng-kinn	夢著 bāng--tioh
9	晏 bái	袂晏 bē-bái	食較晏咧 tsiah-khah-bái--leh	21	無較縫 bô-khah-tsuh	看無 khuánn-bô	無去 bô-khi
10	目屎	目尾	目油			較早	較停仔

編號	建議用字	用例 1	用例 2	編號	建議用字	用例 1	用例 2
	bak-sái	bak-bué	bak-iû			khah-tsá	khah-thîng-á
		放屎 pàng-sái	目屎膏 bak-sái-ko			走綫 tsáu-tsuah	綫去 tsuah--khì
22	無彩 bô-tshái	揣無 tshuē-bô	無好耍 bô-hó-sng	37	海湧 hái-íng	出海 tshut-hái	大海 tuā-hái
		彩色 tshái-sik	色彩 sik-tshái			大湧 tuā-íng	小湧 sió-íng
23	罔 bóng	罔行 bóng-kiánn	罔咁 bóng-lim	38	陷眠 hām-bîn	陷害 hām-hāi	陷阱 hām-tsinn
24	某 bóo	娶某 tshuā-bóo	某囡 bóo-kiánn			眠夢 bîn-bāng	眠床 bîn-tshn̂g
25	尾蝶仔 bué-iah-á	尾仔 bué--á	尾溜 bué-liu	39	吼 háu	嘛嘛吼 mà-mà-háu	大聲吼 tuā-siann-háu
		蝶仔 iah-á	蝶仔花 iah-á-hue	40	遐爾 hiah-nī	遐爾嬌 hiah-nī-sui	遐爾濟 hiah-nī-tsē
		邊仔 pinn-á	鴨仔囡 ah-á-kiánn			佬爾 juā-nī	
26	个 ê	一个人 tsit-ê-lāng	這個 tsit-ê	41	囂俳 hiau-pai	囂俳 hiau-pai	
27	下頰 ē-hāi	下一任 ē-tsit-jīm	下個月 ē-kò-gueh	42	歇 hioh	歇寒 hioh-kuānn	歇熱 hioh-juah
		下頰 ē-hāi	落下頰 làu-ē-hāi	43	好佳哉 hó-ka-tsai	好額 hó-giah	好喙 hó-tshui
28	會當 ē-tàng	會害 ē-hāi	會記得 ē-ki-tit			佳音 ka-im	佳節 ka-tsiat
		當時 tang-sī	當時仔 tang-sī-á			佳哉 ka-tsai	
29	礙虐 gāi-gioh	阻礙 tsóo-gāi	無礙著 bô-gāi--tioh	44	胡蠅 hōo-sîn	胡說 hōo-suat	胡椒 hōo-tsio
		虐待 gik-thāi				胡蠅拍仔 hōo-sîn-phah-á	
30	扠 gāu	扠趁 gāu-sô	扠嫌 gāu-hiām	45	凡勢 huān-sè	凡事 huān-sū	平凡 pîng-huān
31	擇 giah	擇筆 giah-pit	擇箸 giah-tī			歹勢 pháinn-sè	手勢 tshiú-sè
32	囡仔 gin-á	囡仔歌 gin-á-kua	囡仔人 gin-á-lāng	46	緣投 iān-tāu	無人緣 bô-lāng-iān	有緣 ū-iān
		尪仔 ang-á	紅豆仔 âng-tāu-á			投胎 tāu-thai	投球 tāu-kiū
33	戇 gōng	戇人 gōng-lāng	戇戇 gōng-gōng	47	恰意 kah-i	恰喙 kah-tshui	相恰 sann-kap
34	月娘 gueh-niū	月桃 gueh-thô	月暗暝 gueh-àm-mî			民意 bîn-i	無意無思 bô-i-bô-sù
		頭家娘 thâu-ke-niū	娘仔 niū-á	48	拄 tú	拄著 tú--tioh	拄才 tú-tsiah
35	繕	繕皮帶	繕安全帶	49	這馬	這時	這點仔

編號	建議用字	用例 1	用例 2	編號	建議用字	用例 1	用例 2
	hâ	hâ phuê-tuà	hâ an-tsuân-tàu		tsit-má	tsit-sî	tsit-tiám-á
36	箬 hah	竹箬 tik-hah	粽箬 tsàng-hah			馬西 má-se	千里馬 tshian-lí-má
				50	誠 tsiânn	誠濟 tsē	誠婿 suí